



Mardi le 7 août 2012

À la session régulière du Conseil de la Municipalité d'Otter Lake, tenue à la date susmentionnée à 19H00, au 15, avenue Palmer (Bureau municipal), et à laquelle sont présent Son Honneur le Maire Monsieur GRAHAM HAWLEY; mesdames les Conseillères NANCY DAGENAI, CLAUDIA DUBEAU et Messieurs les Conseillers LÉON LANCE, VICTOR BISSON, CLAUDE PICHÉ, JACQUE GAUTHIER tous formant quorum sous la présidence du Maire.

La Directrice générale Madame ANDREA LAFLEUR est aussi présente.

112-08-2012

Monsieur le Maire souhaite la bienvenue aux personnes présentes, et après avoir constaté qu'il y a quorum ouvre la session.

113-08-2012

IL EST PROPOSÉ PAR CONSEILLER LÉON LANCE
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

Adoption de l'ordre du jour avec ajouts à « **Divers** »

1. Maire M. Graham Hawley:
2. Siege #1 M. Victor Bisson:
3. Siege #2 Mme Nancy Dagenais:
4. Siege #3 M. Léon Lance :
5. Siege #4 Mme Claudia Dubeau:
6. Siege #5 M. Claude Piché:
7. Siege #6 M. Jacque Gauthier:

Directrice Générale Andrea Lafleur

MUNICIPALITÉ D'OTTER-LAKE MUNICIPALITY

Procès verbale / Minutes

114-08-2012

IL EST PROPOSÉ PAR CONSEILLER VICTOR BISSON
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QUE le procès-verbal de la réunion régulière du conseil le 3 juillet 2012 soit accepté tel que rédigé.

Adopté

115-08-2012

IL EST PROPOSÉ PAR CONSEILLER VICTOR BISSON
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QUE le procès-verbal de la réunion extra ordinaire du conseil le 16 juillet 2012 soit accepté tel que rédigé.

Adopté

116-08-2012

IL EST PROPOSÉ PAR CONSEILLER NANCY DAGENAI
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QUE le procès-verbal de la réunion extra ordinaire du conseil le 31 juillet 2012 soit accepté tel que rédigé.

Adopté

MUNICIPALITÉ D'OTTER-LAKE MUNICIPALITY

Procès verbale / Minutes

117-08-2012

ATTENDU QUE la municipalité d'Otter Lake a publié pour créer un liste sur appel et des candidatures était accepté jusqu'au 2 aout 2012

ATTENDU QUE trois personne on été choisi le 3 aout 2012 pour combler les postes

ATTENDU QUE les candidats choisi inclus M Gilles Schryer, M René Mijour et M Shane Presley

IL EST PROPOSÉ PAR CONSEILLER JACQUE GAUTHIER
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QUE la municipalité d'Otter Lake accepte les trois candidats pour travailler quand le Contremaitre de route, M Maurice Richard, à besoin d'un homme supplémentaire

Adopté

118-08-2012

ATTENDU QUE la municipalité d'Otter Lake a convenu d'acheter certaines parties du lot 25 Rang 3 dans la municipalité de Otter Lake de M Jerry Dubeau and Mme Joanne Dubeau

ATTENDU QUE la municipalité accepte de payer 7,500.00\$ plus les frais d'arpentage et notariés

ATTENDU QUE la propriété était décrite par Fortin & Robertson, minute 9194, dossier 10327-F9194, en date du 20 juillet 2012, contenant une superficie de 4302 m2

IL EST PROPOSÉ PAR CONSEILLER LÉON LANCE
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QUE la municipalité d'Otter Lake achète partie de lot 25 Rang 3 canton de Leslie. L'autorisation de signer les documents d'achats son donner au maire Graham Hawley et au Directrice générale Andrea Lafleur.

Adopté

MUNICIPALITÉ D'OTTER-LAKE MUNICIPALITY

Procès verbale / Minutes

119-08-2012

ATTENDU QUE la municipalité d'Otter Lake a publié pour un Inspecteur/Inspectrice en bâtiment et des candidatures était accepté jusqu'au 6 juillet 2012

ATTENDU QUE trois personne on été choisi pour un entrevue le 16 juillet 2012

ATTENDU QUE le candidat le plus approprié du groupe a été M Terry Lafleur

ATTENDU QUE le poste a été offert a M Terry Lafleur et son acceptation de la position a été reçu le 18 juillet 2012

IL EST PROPOSÉ PAR CONSEILLER CLAUDE PICHÉ
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QUE la municipalité d'Otter Lake nomme M Terry Lafleur comme Inspecteur en bâtiment municipale a temps plein effectif le 7 aout 2012

Adopté

120-08-2012

ATTENDU QUE :

- La municipalité a pris connaissance du Guide relatif aux modalités de versement de la contribution gouvernementale dans le cadre du programme de la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec (TECQ) pour les années 2010 a 2013;
- La municipalité doit respecter les modalités de ce guide qui s'appliquent a elle pour recevoir la contribution gouvernementale qui lui a été confirmée dans une lettre du ministre des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire;

IL EST PROPOSÉ PAR CONSEILLER VICTOR BISSON
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QUE :

- La municipalité s'engage à respecter les modalités du guide qui s'appliquent a elle;
- La municipalité s'engage à être seule responsable et s dégager le Canada et le Québec de même que leurs ministres, hauts fonctionnaires, employés et mandataires de toute responsabilité quant aux réclamations, exigences, pertes, dommages et couts de toutes sortes ayant comme fondement une blessure infligée a une personne, le décès de celle-ci, des dommages causés a des biens ou la perte de biens attribuable a un acte délibéré ou négligent découlant directement ou indirectement des investissements réalisés au

La version française est la version officielle - The French version is the official version

MUNICIPALITÉ D'OTTER-LAKE MUNICIPALITY

Procès verbale / Minutes

moyen de l'aide financière obtenue dans le cadre du programme de la TECQ 2010-1013;

- La municipalité approuve le contenu et autorise l'envoi au ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire de la programmation de travaux jointe a la présente et de tous les autres documents exigés par le Ministère en vue de recevoir la contribution gouvernementale qui lui a été confirmée dans une lettre du ministre des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire;
- La municipalité s'engage a réaliser le seuil minimal d'immobilisations en infrastructures municipales fixé a 28\$ par habitant par année, soit un total de 112\$ par habitant pour l'ensemble des quatre années du programme;
- La municipalité s'engage a informer le ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire de toute modification qui sera apportée a la programmation de travaux approuvée par la présente résolution.

Adopté

Divers

Maire M. Graham Hawley:

Siège #1 M. Victor Bisson: Filet au centre récréatif
n'est Fermé le parc pour le tournoi de balle par-ce-que le filet pas installé encore

Siège #2 Mme Nancy Dagenais:

Siège #3 M. Léon Lance :

Siège #4 Mme Claudia Dubeau:

Siège #5 M. Claude Piché: Présence de police la fin de semaine
Interdit de feu encore en place

Siège #6 M. Jacque Gauthier: Poteau d'hydro 1028 Picanoc

MUNICIPALITÉ D'OTTER-LAKE MUNICIPALITY

Procès verbale / Minutes

Information aux membres du Conseil

- Rapport du Maire
-

121-08-2012

IL EST PROPOSÉ PAR CONSEILLER CLAUDE PICHÉ
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QUE la municipalité d'Otter Lake demande une amélioration de présence de police dans notre municipalité les week-ends, surtout les longs week-ends. Les citoyens ne sont pas satisfaits du service qu'ils reçoivent de la Sûreté du Québec compte tenu le coût annuel a la municipalité.

Adopté

Correspondance

- | | |
|-----------------------|-----------------------------|
| 1. Allan Graveline | Entretien de chemin l'hiver |
| 2. Joseph Simard | Rue Lafleur |
| 3. Richard Tyczkowski | chemin Collins |
| 4. Michel Pilon | Calcium |
-

MUNICIPALITÉ D'OTTER-LAKE MUNICIPALITY

Procès verbale / Minutes

122-08-2012

IL EST PROPOSÉ PAR CONSEILLER VICTOR BISSON
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

Que les comptes soient payés

Adopté

CERTIFICATS DES FONDS DISPONIBLES POUR LES COMPTES :

Je soussigné, Andrea Lafleur, directrice générale, certifie par les présentes, qu'il y a des fonds disponibles pour les fins pour lesquelles les dépenses au total de 67,667.63\$ ont été projetées.

Signé à Otter Lake, Québec
Ce 7^{ie} jour d'aout 2012.

Andrea Lafleur, Directrice générale

Comptes à payer:	67,667.63 \$
Factures prépayées:	3,772.48 \$
Salaires élus et employés:	28,349.94 \$
Totale:	99,790.05\$

Période de questions 30 minutes

MUNICIPALITÉ D'OTTER-LAKE MUNICIPALITY

Procès verbale / Minutes

123-08-2012

IL EST PROPOSÉ PAR CONSEILLER JACQUE GAUTHIER
ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QUE la réunion soit levée a 20H02.

Adopté

GRAHAM HAWLEY, Maire

ANDREA LAFLEUR, Directrice générale